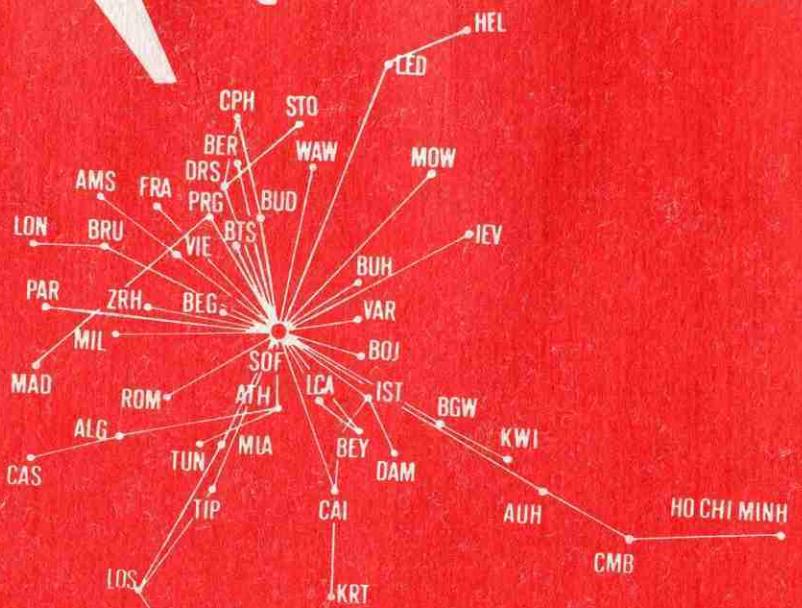


*flyby*



**BULGARIAN AIRLINES**

Цена 0.30 лв



ФУТБОЛ ЕСЕНЬ'83

# СВЕТЛА СТРАНИЦА В БЪЛГАРСКАТА ИСТОРИЯ



ЕДИН НАРОД,  
КОЙТО Е СПОСОБЕН  
НА ТАКОВА КРУПНО ИСТОРИЧЕСКО ДЕЛО.  
КАКВОТО БЕ  
СЕПТЕМВРИЙСКОТО ВЪСТАНИЕ...  
ТАКЪВ НАРОД НЕ ЗАГИВА  
И НЯМА СИЛА ПОД НЕБЕТО,  
КОЯТО БИ БИЛА В СЪСТОЯНИЕ  
ДА ГО УНИЩОЖИ

ГЕОРГИ ДИМИТРОВ

Навършват се 60 години от славната Септемврийска епопея от 1923 година — първото в света въоръжено антифашистко въстание. Организирано и ръководено от БКП в съюз с левицата на БЗНС, то бе едно от най-светлите събития в новата история на България и един от върховете в съдбовната борба на българския народ за свобода и социални правдии.

Шест десетилетия изминаха от този чутовен подвиг, а времето все повече възвеличава неговата слава. Макар и завършило с поражение, то бе — по думите на Георги Димитров — генерална репетиция за другото народно въоръжено въстание, избухнало през септември 1944 година, което завърши с историческа победа и разкри пътя за социалистически въход на България. Ето защо тези светли годишници — на Септември 1923 година и на Септември 1944 година — се сливат както в летописите на националната ни история, така и в сърцето на народа с общия символ на масовия героизъм и с червения знак на победата. Без Септември 1923 нямаше да има Септември 1944.

Делото, за което загинаха със смъртта на храбрите хиляди въстаници през паметната 1923 г., тържествува в трудовите успехи на техните потомци, намира въплъщение в днешна свободна, независима и процъфтяваща България, устремена към светлото комунистическо бъдеще. „Септември ще бъде май...“ — пророкува някога пламенният поет Гео Милев, мечтаейки за епохата, чийто съвременници и творци сме ини. Прекланяйки се пред подвига на септемврийци и вдъхновен от героизма им, народът ни работи дръзновено и с размах за тържеството на социализма и комунизма, върви неотклонно, в единен строй с великия Съветски съюз и страните от братската социалистическа общност.

# ПЪТЯТ Е ЕДИН

С обяснимо нетърпение броим дните до началото на футболна есен '83. Искаме, трябва да вярваме, че тя ще възвърне надеждите и самочувствието ни.

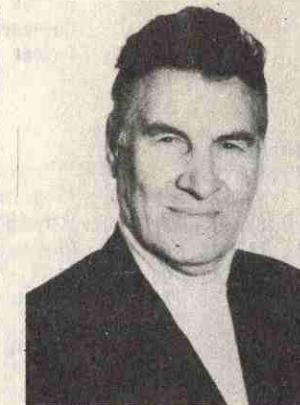
Всички, които през новия сезон ще защитават цветовете на футболния клуб при ЦСКА „Септемврийско знаме“ — състезателн, треньори, деятели и ръководители — са твърдо решени да вървят по единствено верния път — този, посочен от решението на Секретариата на ЦК на БКП „За решително издигане равнището на българския футбол“.

Само така ще бъде запазен завоюваният вече авторитет в европейската клубна йерархия, само така армейските футболисти, призовани да облекат националната фланелка, ще могат да изпълнят с чест отговорната си мисия. Затова сега, повече от всяко- га е наложително да се работи целенасочено, упорито и всеотдайно, по армейски, за да бъдат реализирани успешно задачите, поставени пред родния футбол. Такава е днес повелята, такова е желанието на многобройните приятели на клуба от цялата страна.

## НА КОРМИЛОТО НА ФУТБОЛНИЯ КЛУБ



м с Никола Милаков  
председател на  
футболния клуб  
*Milanov*



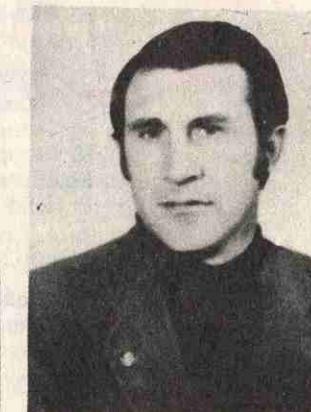
доц. Тодор Кънчев  
главен методист  
*Kunchev*



м с Апостол Чачевски  
старши треньор  
*Chachevski*



м с Борис Станков  
тренер  
*Stankov*



м с Христо Маринчев  
тренер  
*Marinchev*



Д-р Димитър Гевренов  
лекар  
*Gavrenov*

# ЦИФРИ И ФАКТИ ЗА ФУТБОЛА В ЦСКА

## СРЕЩУ НАСТОЯЩИТЕ ЧЛЕНОВЕ НА МАЙСТОРСКАТА ГРУПА

отбор	м.	п.	р.	з.	гол.	р.	т.
„Тракия“	63	37	17	9	134:83	91	
„Черно море“	59	38	14	7	115:42	90	
„Локомотив“ Пд	52	31	14	7	105:48	76	
„ЖСК-Спартак“	43	34	5	4	113:40	73	
„Локомотив“	62	25	21	16	100:73	71	
„Славия“	62	25	21	16	82:63	71	
„Левски—Сп.“	69	25	20	24	104:100	70	
„Берое“	45	27	12	6	103:41	66	
„Ботев“	38	24	11	3	78:35	59	
„Черноморец“	30	20	5	5	76:35	45	
„Сливен“	24	17	6	1	56:17	40	
„Етър“	18	12	4	2	45:15	28	
„Хасково“	6	5	1	0	16:6	11	
„Беласица“	6	3	3	0	14:5	9	
„Шумен“	2	2	0	0	9:2	4	

## ПОЧЕТНИ ДЕСЕТКИ Участия

- 350 — Б. Гаганелов
- 340 — Ив. Зафиров
- 329 — Д. Пенев
- 308 — Д. Якимов
- 304 — Ив. Колев
- 296 — Асп. Никодимов
- 294 — П. Панайотов
- 254 — Б. Колев
- 244 — Д. Марашлиев
- 239 — М. Манолов

## Голове

- 151 — Д. Якимов
- 141 — П. Жеков
- 118 — Н. Цанев
- 90 — Ив. Колев
- 87 — Д. Миланов
- 80 — Сп. Дживизов
- 73 — Д. Марашлиев
- 68 — П. Панайотов
- 68 — Г. Денев
- 63 — Б. Колев

## АКТИВЪТ НА ЦСКА „СЕПЕМВРИЙСКО ЗНАМЕ“

Играли мачове в „А“ РГФ — 948  
 Победи — 562  
 Равенства — 335  
 Загуби — 151  
 Спечелени точки — 1359  
 Голова разлика — 1929:858

## НАШИТЕ РЕКОРДИ

### НАЙ-МНОГО...

Шампионски титли — 23  
 Поредни шампионски титли — 9  
 (от 1954 до 1961-62)  
 Победи в едно първенство — 26  
 (1971-72)  
 Голове в едно първенство — 95  
 (1971-72)  
 Точки в едно първенство — 58  
 (1971-72)  
 Голмайстор — П. Жеков — 36  
 гола, които му донесоха  
 „Златната обувка“ за 1969 г.  
 Голове във вратата на съперника  
 — 12 гола срещу „Торпедо“  
 Рс (1951)  
 Голове в един мач — П. Ми-  
 хайлов — 6 гола срещу „Торпедо“  
 Рс (1951)

### ... И НАЙ-МАЛКО

Загуби в едно първенство — 0  
 (1958)  
 Допуснати голове в едно пър-  
 венство — 7 (1951)

### НАЙ-МНОГО ШАМПИОНСКИ ТИТЛИ С ЦСКА

М. Манолов, Ив. Колев — по 12  
 П. Панайотов — 11  
 Д. Якимов, Ст. Божков,  
 К. Ракаров — по 10  
 Кр. Янев, Ив. Зафиров — по 9  
 Г. Найденов, Б. Гаганелов — по 8

### НАЙ-ДЪЛГ СТАЖ В ЦСКА

Ив. Колев — 17 сезона  
 Д. Якимов — 16  
 М. Манолов, Б. Гаганелов,  
 П. Панайотов, Ст. Йорданов —  
 по 14  
 И. Филипов — 13  
 Ст. Божков, К. Ракаров,  
 Д. Пенев — по 12

# АПОСТОЛ ЧАЧЕВСКИ: „ОТ НАС ОЧАКВАТ МНОГО“

во се подплати с по-голяма физическа мощ и игрова дисциплина, отборът може да отиде още по далеч.

— Вашето професионално верую?

— В съвременния футбол вече години наред са на мода физическата издръжливост, мощта, колективното начало — достатъчно е да си припомните тазгодишния финал за Купата на европейските шампиони между „Хамбургер“ и „Ювентус“.

В този смисъл някои тенденции от последното световно първенство в Испания и свързаните с тях прогнози за превес на техничния футбол не се потвърждават от практиката.

— Няколко думи за предстоящата Ви работа?

— Всички състезатели са успели да се възстановят напълно през ваканцията. Радвам се, че съставът се попълни с няколко перспективни футболисти. Подготовката ни ще бъде изцяло подчинена на високите цели, които сме си поставили. Искам да подчертая, че ще се трудим всеотдайно и ще направим всичко, което е по силите ни, за да изпълним партийната заръка за решително издигане равнището на българския футбол.



## ГЕОРГИ ДИМИТРОВ: •ТРЯБВА ДА РАБОТИМ МЪЖКИ•

За четвърти пореден път футболистите на ЦСКА „Септемврийско знаме“ са републикански първенци на страната ни. Поканихме капитана на „червените“ мс Георги Димитров да сподели радостта на своите другари от завоюваната шампионска титла, 23-та в историята на армейския клуб:

— Кои бяха решаващите фактори, които помогнаха на отбора Ви да спечели отново златните медали?

— Преди всичко — задружният колектив, обгорял вече в редица трудни изпитания и натрупал солиден опит. Използувам повода, за да изкажа благодарността на сътборниците ми към ръководството и политапарата на клуба, които успяха да ни мобилизират за решителен щурм в момент, когато малцина вярваха, че отново ще превземем първото място. В резултат постигнахме пет подредни победи и спорът за титлата так приключи в наша полза. При нас се работи в крак със съвременните изисквания. Не случайно ЦСКА се представя най-добре и в европейските клубни турнири.

— Вие сте и капитан на националния отбор. В каква

светлина виждате бъдещето на родния футбол?

— Трябва да се потрудим мъжки, за да върнем усмивките по лицата на приятелите на футболната игра.

— Към какво ще се стреми ЦСКА през сезона 1983/84 година?

— Отново ще гоним „хеттрик“ у нас (първо място в републиканското първенство, турнира за КНРБ и турнира за КСА). Но най-голямата ни цел ще бъде покоряването на още по-висок връх в турнира за купата на европейските шампиони!

— Желаете ли да споделите свое виждане за футбола с привържениците на армейския клуб?

— Смятам, че без упоритост, оптимизъм и взаимно доверие не може да се върви напред. Успехите са желани еднакво и от футболистите, и от публиката. Защо тогава тези, които са на терена, трябва да бъдат обиждани? И кой печели от това, че по адрес на един и същи състезател се свирка и ръкопляска в разстояние на няколко минути? Вярвам, че пътят от отрицанието до общата не е толкова къс...

# EXO от ШАМПИОНАТА 1982/83

## КРАЙНО КЛАСИРАНЕ

1. ЦСКА	18	9	3	52—26	45
2. „Левски-Сп.“	18	6	6	50—21	42
3. Тракия	16	6	8	62—40	38
4. „Локомотив“	12	8	10	39—40	32
5. „Спартак“	13	5	12	46—40	31
6. „Ботев“	13	4	13	38—35	30
7. „Сливен“	13	4	13	46—45	30
8. „ЖСК-Спарт.“	12	5	13	36—38	29
9. „Етър“	13	3	14	38—41	29
10. „Черно море“	9	11	10	24—28	29
11. „Беласица“	12	5	13	43—54	29
12. „Славия“	11	6	13	35—37	28
13. „Черноморец“	12	4	14	41—47	28
14. „Хасково“	9	4	17	34—41	22
15. „Роз. долина“	7	5	18	30—53	19
16. „Пирин“	7	5	18	26—54	19

Най-много победи са постигнали отборите на ЦСКА и „Левски-Спартак“ — по 18.

Най-много равенства е регистрирал „Черно море“ — 11.

С най-малко загуби е ЦСКА — 3.

Най-голяма победа е завоювал „Черно море“ — 6:0 срещу „Пирин“.

Най-много голове — 10 — са отбелязани в срещата Беласица — Пирин (6:4).

ЦСКА е оглавявал най-дълго временното класиране общо в продължение на 15 кръга, следван от „Левски-Спартак“ (14 кръга).

Най-често срещаният резултат е 1:0 (в 51 мача).

Домакините са се поздравили с успех 169 пъти, а гостите са сторили това само в 26 срещи... 45 мача са завършили наравно.

В състезанията са взели участие 359 футболисти. Най-много играчи е използвал „Пирин“ — 36, а най-малко ЦСКА и „Хасково“ — по 18... В групата на майсторите са дебютирали 85 души.

В игрите 240 мача са отбелязани 638 гола — средно по 2,658.





ДЪРЖАВНО СТОПАНСКО ОБЕДИНЕНИЕ

# булгарплод

произвежда, изкупува,  
преработва, търгува на  
едро и дребно, осъществя-  
ва износ и внос на пресни  
и преработени плодове и  
зеленчуци, оранжерийни  
зеленчуци, свежи цветя,

научно обслужва зеленчу-  
копроизводството, ово-  
щарството и оранжерий-  
ното производство.

София, ул. „Алабин“ № 22.  
тел. 84-51, телекс: 22206, 22208,  
22468, 22747, телеграфен адрес:  
БУЛГАРПЛОД

# С ЧЕРВЕНАТА ФЛАНЕЛКА



George Dimitrov - \*

## МС ГЕОРГИ ДИМИТРОВ капитан на отбора

Роден на 14. I. 1959 г. В „А“ РПГ има 170 участия, от тях 143 като състезател на армейския отбор. Автор е на 21 гола, от които 20 за ЦСКА. Републикански шампион за 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



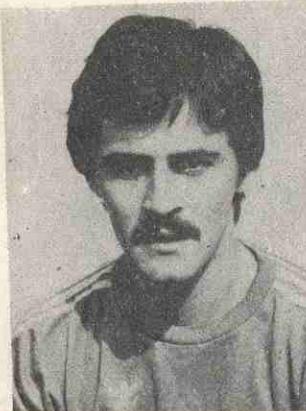
ВРАТАРИ

## МС ГЕОРГИ ВЕЛИНОВ

Роден на 5. X. 1957 г. Досега е изиграл 163 срещи в „А“ РПГ, от които 121 като състезател на ЦСКА. Републикански шампион за 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



George Velinov - \*



Krasimir Doshev - \*

## КРАСИМИР ДОСЕВ

Роден на 29. VIII. 1960 г. Има 3 мача в групата на майсторите. Републикански шампион за 1982 и 1983 г.



Mavry Janev - \*

## МАВРИ ЯНЕВ

Роден на 27. II. 1960 г. Дебютант в отбора.



ЗАЩИТНИЦИ

## МС КРАСИМИР БЕЗИНСКИ

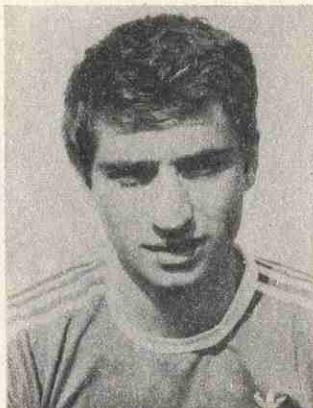
Роден на 29. IV. 1961 г. Активът му в „А“ РПГ до момента възлиза на 112 мача, от които 55 за ЦСКА. Автор е на 2 гола. Републикански шампион за 1982 и 1983 г.

Krasimir Bezinski - \*

Dinko Dimitrov - d.

МС ДИНКО ДИМИТРОВ

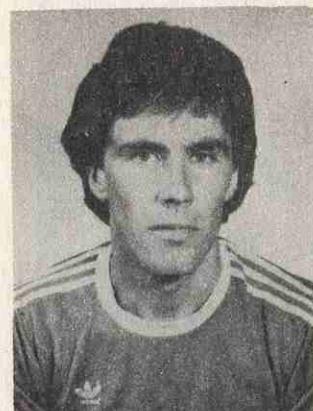
Роден на 18. X. 1961 г. В „А“ РФГ е записал 90 срещи от които 65 с отбора на армейците. Отбелязал е 1 гол като състезател на ЦСКА. Републикански шампион за 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



Alexander Alexandrov - d.

АЛЕКСАНДЪР АЛЕКСАНДРОВ

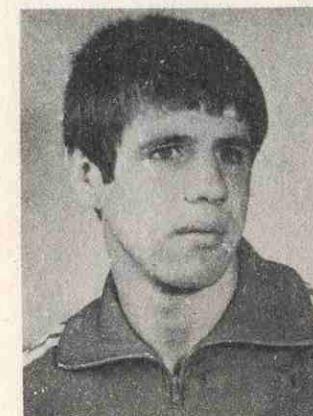
Роден на 26. XII. 1960 г. Има 55 срещи в „А“ РФГ, от които 23 с армейците. Отбелязал е 1 гол. Юноша на армейския клуб. Републикански шампион за 1982 и 1983 г.



Vasil Tinchev - d.

МС ВАСИЛ ТИНЧЕВ

Роден на 21. IX. 1958 г. Има 102 срещи в „А“ РФГ, от които 42 с червената фланелка. Автор е на 11 гола. Юноша на армейския клуб. Републикански шампион за 1980 и 1983 г.



Georgy Iliev - m \*

МС ГЕОРГИ ИЛИЕВ

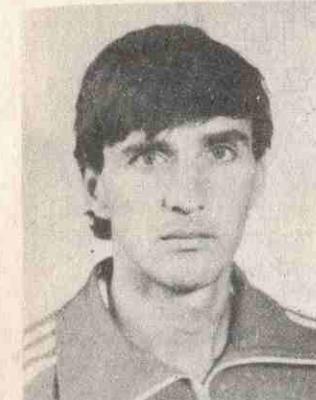
Роден на 15. IX. 1956 г. В „А“ РФГ има 168 участия, от които 92 като играч на армейския отбор. Автор е на 9 гола, от тях 3 за ЦСКА. Юноша на клуба. Републикански шампион за 1981, 1982 и 1983 г.



Nedialko Mladenov - d.

НЕДЯЛКО МЛАДЕНОВ

Роден на 12. VIII. 1961 г. В майсторската група има 60 мача, от тях 8 с червената фланелка. Юноша на ЦСКА. Републикански шампион за 1983 г.



ПОЛУЗАЩИТНИЦИ  
И НАПАДАТЕЛИ

МС ПЛАМЕН МАРКОВ

Роден на 11. IX. 1957 г. Записал е 189 срещи в „А“ РФГ, всички като състезател на ЦСКА. Автор е на 27 гола. Републикански шампион за 1976, 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



Plamen Markov - m \*

# ПРОГРАМА

АВГУСТ  
I КРЪГ-18ч.

17. Етър - Ботев  
ЦСКА С. знаме - Тракия 3:2  
Локомотив (ПД) - Левски-Спартак  
Берое - ЖСК-Спартак  
Славия - Беласица  
Черно море - Локомотив  
Сливен - Черноморец  
Шумен - Хасково

II КРЪГ 18 ч.

21. Ботев - Хасково  
Черноморец - Шумен  
Локомотив - Сливен  
Беласица - Черно море  
ЖСК-Спартак - Славия  
Левски - Спартак- Берое  
Тракия - Локомотив" (ПД)  
Етър - ЦСКА 1:3

III КРЪГ - 18ч

24. Локомотив" (ПД) - Етър  
Берое - Тракия  
Черно море - ЖСК-Спартак  
Сливен - Беласица  
Шумен - Локомотив  
Хасково - Черноморец  
Славия - Левски-Спартак  
ЦСКА - Ботев - 19.30ч. 3:1

СЕПТЕМВРИ

- IV КРЪГ - 17.30ч.  
10. Ботев - Черноморец  
Локомотив - Хасково  
Беласица - Шумен  
ЖСК-Спартак - Сливен  
Левски-Спартак - Черно море  
Тракия - Славия  
Етър - Берое  
ЦСКА - Локомотив" (ПД) - 19.45ч. 8:2

- V КРЪГ - 17.30ч.  
17. Локомотив (ПД)- Ботев  
Славия - Етър  
Черно море - Тракия  
Хасково - Беласица  
Черноморец - Локомотив  
18. Берое - ЦСКА 1:1  
Сливен - Левски-Спартак  
Шумен - ЖСК-Спартак

VI КРЪГ - 17.30ч.

24. Ботев - Локомотив  
Беласица - Черноморец  
ЖСК-Спартак - Хасково  
Левски-Спартак - Шумен  
Локомотив (ПД) - Берое  
Етър - Черно море  
ЦСКА - Славия - 19.45 ч. 2:0  
Тракия - Сливен 15,00 ч

ОКТОМВРИ

- VII КРЪГ - 15ч  
1. Берое - Ботев  
Сливен - Етър  
Шумен - Тракия  
Локомотив - Беласица  
2. Славия - Локомотив (ПД)  
Черно море - ЦСКА 0:3  
Хасково - Левски-Спартак  
Черноморец - ЖСК-Спартак

VIII КРЪГ - 15ч.

15. Ботев - Беласица 0:0  
ЖСК-Спартак - Локомотив 2:0  
Левски-Спартак - Черноморец 1:1  
ЦСКА - Сливен - 17ч. 6:1  
Етър - Шумен 4:1  
Локомотив (ПД) - Черно море 0:0  
Берое - Славия 4:0  
16. Тракия - Хасково 0:2

# РФГ

- IX КРЪГ - 15ч.  
26. Черно море - Берое -17.30ч.  
Сливен - Локомотив (ПД)  
Шумен - ЦСКА 6:0  
Хасково - Етър  
Черноморец - Тракия  
Локомотив - Левски-Спартак -17.30ч ✗  
Беласица - ЖСК-Спартак  
27. Славия - Ботев -17.30ч.

НОЕМВРИ

- X КРЪГ - 14.30ч  
5. Славия - Черно море  
Тракия - Локомотив  
6. Левски-Спартак - Беласица 1  
Ботев - ЖСК-Спартак  
Етър - Черноморец  
ЦСКА - Хасково -17ч.  
Локомотив (ПД) - Шумен  
Берое - Сливен

XI КРЪГ - 14.30ч

19. Черно море - Ботев  
Сливен - Славия  
Шумен - Берое  
Хасково - Локомотив" (ПД)  
Черноморец - ЦСКА  
Локомотив - Етър  
Беласица - Тракия  
ЖСК-Спартак -Левски-Спартак-17ч. 1:1

XII КРЪГ - 14.30ч.

26. Ботев - Левски-Спартак  
Тракия - ЖСК-Спартак  
Етър - Беласица  
ЦСКА - Локомотив -17ч.  
Черно море - Сливен  
Берое - Хасково  
Славия - Шумен  
27. Локомотив (ПД) - Черноморец 1:0

- XIII КРЪГ-14.30ч.  
30. Сливен - Ботев  
Шумен - Черно море  
Хасково - Славия  
Беласица - ЦСКА 1:1  
ЖСК-Спартак -Етър -17ч.  
Левски - Спартак -Тракия -17ч.

ДЕКЕМВРИ

1. Черноморец - Берое  
Локомотив - Локомотив (ПД)-17ч.

XIV КРЪГ -14ч.

3. Ботев - Тракия  
Етър - Левски-Спартак  
ЦСКА -ЖСК-Спартак 5:0  
Черно море -Хасково  
Сливен -Шумен  
4. Локомотив (ПД) - Беласица  
Берое - Локомотив  
Славия - Черноморец

XV КРЪГ -14ч.

10. Шумен - Ботев  
Хасково - Сливен  
Черноморец - Черно море  
Левски-Спартак - ЦСКА 2:0  
Тракия - Етър  
11. Локомотив - Славия  
Беласица - Берое  
ЖСК-Спартак - Локомотив (ПД)

### *Radoslav Zdravkov - m \**

#### МС РАДОСЛАВ ЗДРАВКОВ

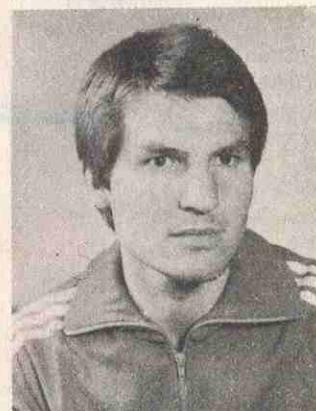
Роден на 30. VII. 1956 г. Има 199 срещи в „А“ РФГ, от които 77 с фланелката на ЦСКА. Отбелязал е 64 гола, от тях 31 за армейския клуб. Футболист № 1 на страната за 1982 година. С „червените“ е републикански шампион за 1981, 1982 и 1983 г.



*Georgy Slavkov. 5 \* Adidas golden slive winner*

#### МС ГЕОРГИ СЛАВКОВ

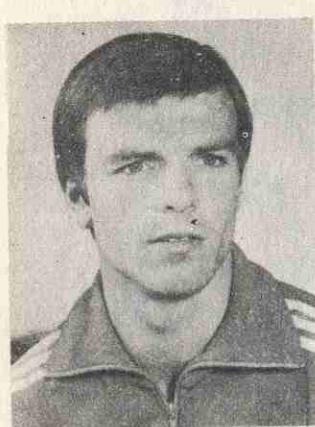
Роден на 11. IX. 1958 г. Записал е 147 мача в групата на майсторите, от които 35 за ЦСКА. Отбелязал е 75 гола, от тях 12 за армейския клуб. Републикански шампион за 1983 г.



### *Spas Dzhevizov - 5 \**

#### МС СПАС ДЖЕВИЗОВ

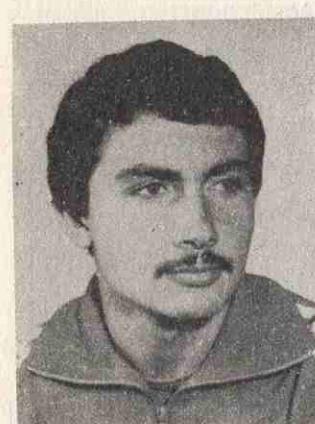
Роден на 27. IX. 1955 г. Активът му в майсторската група възлиза на 217 срещи, от които 173 като състезател на ЦСКА. Автор е на 91 гола, от които 80 за клуба. Републикански шампион за 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



*Stoichko Mladenov S- \* v'lp'rot scored 2 goals*

#### МС СТОЙЧО МЛАДЕНОВ

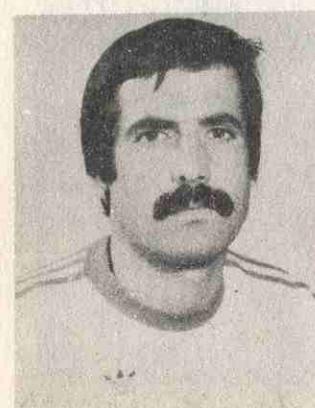
Роден на 12. II. 1957 г. Записал е 154 участия в „А“ РФГ, от които 71 с червената фланелка. Отбелязал е 78 гола, от тях 36 за армейците. Републикански шампион за 1981, 1982 и 1983 г.



### *Tsvetan Ionchev - m \**

#### МС ЦВЕТАН ЙОНЧЕВ

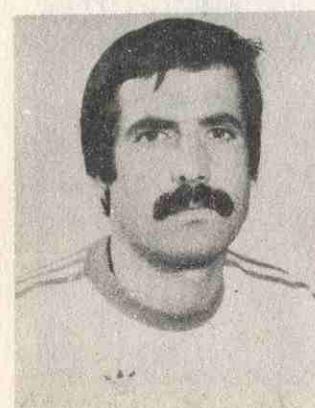
Роден на 15. II. 1956 г. Изиграл е 272 срещи в „А“ РФГ, от които 218 за армейския тим. Отбелязал е 63 гола, от тях 50 за ЦСКА. Републикански шампион за 1976, 1980, 1981, 1982 и 1983 г.



### *Iancho Bogomilov - m*

#### ЯНЧО БОГОМИЛОВ

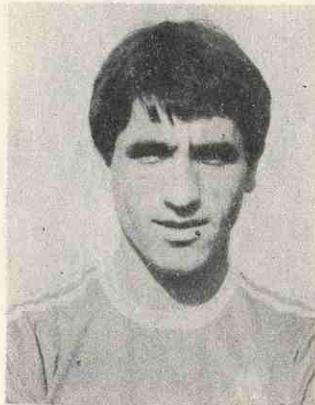
Роден на 2. XI. 1956 г. В групата на майсторите е записал 133 участия, от тях 15 с червената фланелка. Автор е на 3 гола. Републикански шампион за 1983 г.



Ryzdi Kerimov - S\* City Goalie  
Scored 1 goal on  
City Ground

#### MC РУЖДИ КЕРИМОВ.

Роден на 15. VII. 1956 г. В „А“ РФГ е изиграл 163 мача, от които 69 с армейския тим. Автор е 32 гола, от тях 8 за ЦСКА. Републикански шампион за 1981, 1982 и 1983 година.



#### ПРИВЪРЖЕНИЦИ НА ЦСКА „СЕПТЕМВРИЙСКО ЗНАМЕ“

Армейските футболисти Ви желаят много радостни вълнения с любимия отбор през сезона 1983/84 година.



Lachezar Tanev - S \*

#### ЛЪЧЕЗАР ТАНЕВ

Роден на 1. X. 1963 г. Записал е 51 участия в „А“ РФГ с 10 гола. Дебютант в отбора.



Krasimir Kovachev - m

#### КРАСИМИР КОВАЧЕВ

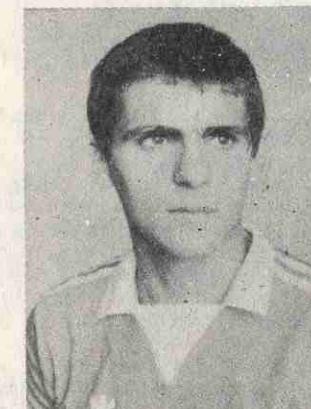
Роден на 2. IX. 1958 г. Има 90 мача в „А“ РФГ и 17 гола. Юноша на клуба. Дебютант в представителния мъжки отбор.



Plamen Petkov - S

#### ПЛАМЕН ПЕТКОВ

Роден на 9. III. 1962 г. Дебютант в отбора.



# ELPROMCOMPLEKT ENGINEERING



Bulgaria, 1407 Sofia, 127 Georgi Traikov Blvd.

Telex-022698

ИП „ЕЛПРОМКОМПЛЕКТ“  
Народна република България, 1407 София, бул. „Г. Трайков“ 127  
телекс 022698 Елпром

Инженеринговото предприятие „Елпромкомплект“ е специализирана организация в Народна република България за износ на комплектни електроенергийни обекти. Предлага проучване, проектиране, доставка за оборудване, монтаж, пуск, организация на експлоатацията, обучение на кадри и други инженерингови услуги за трансформаторни подстанции, електропроводи за високо напрежение, електроразпределителни режи за електрификация на селищни системи, трафопостове, комплектни трансформаторни подстанции, комплектни разпределителни уредби, електрооборудване на водно-електрически централи и помпени станции, електрозахранване на промишлени, аграрни и други стопански обекти, дизелови електрически централи, технологични линии за производство и ремонт на енергийни, промишлени и битови електротехнически изделия на съвременно техническо ниво.

Като генерален доставчик инженеринговото предприятие „Елпромкомплект“ изпълнява комплектни обекти в повече от 20 страни: Албания, Алжир, Ангола, Бангладеш, Виетнам, Египет, Йордания, Куба, Кувейт, Либия, Ливан, Лаос, Мозамбик, Монголия, Нигерия, Ирак, Пакистан, СССР, Тунис, Турция и др.





Любители на  
ФУТБОЛА  
Най-добрата  
прогноза за  
участие в  
тиражите на

# СНОУТ 1001

е редовното  
посещаване  
на  
**футболните  
МАЧОВЕ**



# ПРОГРАМА КРЪГНА

АВГУСТ-І КРЪГ (18.00 ЧАСА)

- 20. „Марек“ (Станке Димитров)  
„Асеновец“ (Асеновград)-  
„Вихрен“ (Сандански) -  
„Пирин“ (Гоце Делчев) -  
„Балкан“ (Ботевград) -  
„Пирин“ (Благоевград) -  
„Марица“ (Пловдив) -  
„Еледжик“ (Ихтиман) -  
„Чирпан“ -

ІІ КРЪГ (18.00 ЧАСА)

- 27. „Хебър“ - „Розова долина“  
„Загорец“ (Чирпан)  
„Рилски спортсист“ - „Еледжик“  
„Миньор“ - „Марица“  
„Нефтохимик“ - „Пирин“ (Бл)  
„Армеец“ - „Балкан“  
„Арда“ - „Пирин“ (ГД)  
- „Вихрен“  
„Марек“ - „Асеновец“

СЕПТЕМВРИ-ІІІ КРЪГ  
(17.30 ЧАСА)

- 27. „Асеновец“ - „Хебър“  
„Вихрен“ - „Марек“  
„Пирин“ (ГД) -  
„Балкан“ - „Арда“  
„Пирин“ (Бл) - „Армеец“  
„Марица“ - „Нефтохим“  
„Еледжик“ - „Миньор“  
„Чирпан“ - „Рилски спортсист“  
„Розова долина“ - „Загорец“

- „Хебър“ (Пазарджик)  
  
 „Арда“ (Кърджали)  
 „Армеец“ (София)  
 „Нефтохимик“ (Бургас)  
 „Миньор“ (Перник)  
 „Рилски спортсист“ (Самоков)  
 „Загорец“ (Нова Загора)  
 „Розова долина“  
     (Казанлък)

ІV КРЪГ (17.30 ЧАСА)

- 10. - „Балкан“  
 11. „Марек“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Асеновец“ - „Вихрен“  
 „Хебър“ - „Загорец“  
 „Рилски спортсист“ - „Розова долина“  
 „Минор“ - „Чирпан“  
 „Нефтохим“ - „Еледжик“  
 „Армеец“ - „Марица“  
 „Арда“ - „Пирин“ (Бл)

V КРЪГ (17.30 ЧАСА)

- 18. „Вихрен“ - „Хебър“  
 „Пирин“ (ГД) - „Асеновец“  
 „Балкан“ - „Марек“  
 „Пирин“ (Бл) -  
 „Марица“ - „Арда“  
 „Еледжик“ - „Армеец“  
 „Чирпан“ - „Нефтохимик“  
 „Розова долина“ - „Миньор“  
 „Загорец“ - „Рилски спортсист“

# РФГ

VI КРЪГ (15.00 ЧАСА)

- 24. - „Марица“ (17.30ч)  
 25. „Марек“ - „Пирин“ (Бл)  
 „Асеновец“ - „Балкан“  
 „Вихрен“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Хебър“ - „Рилски спортсист“  
 „Миньор“ - „Загорец“  
 „Нефтохимик“ - „Розова долина“  
 „Армеец“ - „Чирпан“  
 „Арда“ - „Еледжик“

ОКТОМВРИ - VII КРЪГ  
(15.00 ЧАСА)

- 2. „Пирин“ (ГД) - „Хебър“  
 „Балкан“ - „Вихрен“  
 „Пирин“ - „(Бл) - „Асеновец“  
 „Марица“ - „Марек“  
 „Еледжик“ -  
 „Чирпан“ - „Арда“  
 „Розова долина“ - „Армеец“  
 „Загорец“ - „Нефтохимик“  
 „Рилски спортсист“ - „Миньор“

IX КРЪГ (15.00 ЧАСА)

- 30. „Балкан“ - „Хебър“  
 „Пирин“ (Бл) - „Пирин“ (ГД)  
 „Марица“ - „Вихрен“  
 „Еледжик“ - „Асеновец“ -  
 „Чирпан“ - „Марек“  
 „Розова долина“ -  
 „Загорец“ - „Арда“  
 „Рилски спортсист“ - „Армеец“  
 „Миньор“ - „Нефтохимик“

НОЕМВРИ - X КРЪГ  
(14.30 ЧАСА)

- 5. „Хебър“ - „Нефтохимик“  
 „Армеец“ - „Миньор“  
 „Арда“ - „Рилски спортсист“  
     - „Загорец“  
 „Марек“ - „Розова долина“  
 „Асеновец“ - „Чирпан“  
 „Вихрен“ - „Еледжик“  
 „Пирин“ (ГД) - „Марица“  
 „Балкан“ - „Пирин“ (Бл)

XI КРЪГ (14.30 ЧАСА)

- 20. „Пирин“ - (Бл) - „Хебър“  
 „Марица“ - „Балкан“  
 „Еледжик“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Чирпан“ - „Вихрен“  
 „Розова долина“ - „Асеновец“  
 „Загорец“ - „Марек“  
 „Рилски спортсист“ -  
 „Миньор“ - „Арда“  
 „Нефтохимик“ - „Армеец“

XII КРЪГ (14.30 ЧАСА)

27. „Хебър“ - „Армеец“  
 „Арда“ - „Нефтохимик“  
 - „Миньор“  
 „Марек“ - „Рилски спортсист“  
 „Асеновец“ - „Загорец“  
 „Вихрен“ „Розова долина“  
 „Пирин“ (ГД) - „Чирпан“  
 „Балкан“ - „Еледжик“  
 „Пирин“ (Бл) - „Марица“

XV КРЪГ (14.00 ЧАСА)

11. „Еледжик“ - „Хебър“  
 „Чирпан“ - „Марица“  
 „Розова долина“ - „Пирин“ (Бл)  
 „Загорец“ - „Балкан“  
 „Рилски спортсист“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Миньор“ - „Вихрен“  
 „Нефтохимик“ - „Асеновец“  
 „Армеец“ - „Марек“  
 „Арда“ -

XIII (14.30 ЧАСА)

30. „Марица“ - „Хебър“  
 „Еледжик“ - „Пирин“ (Бл)  
 „Чирпан“ - „Балкан“  
 „Розова долина“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Загорец“ - „Вихрен“  
 „Рилски спортсист“ - „Асеновец“  
 „Миньор“ - „Марек“  
 „Нефтохимик“ -  
 „Армеец“ - „Арда“

XVI КРЪГ (14.00 ЧАСА)

14. „Хебър“ -  
 „Марек“ - „Арда“  
 „Асеновец“ - „Армеец“  
 „Вихрен“ - „Нефтохимик“  
 „Пирин“ (ГД) - „Миньор“  
 „Балкан“ - „Рилски спортсист“  
 „Пирин“ (Бл) - „Загорец“  
 „Марица“ - „Розова долина“  
 „Еледжик“ - „Чирпан“

ДЕКЕМВРИ - XIV КРЪГ  
 (14.00 ЧАСА)

3. „Марица“ - „Еледжик“  
 4. „Хебър“ - „Арда“  
 - „Армеец“  
 „Марек“ - „Нефтохимик“  
 „Асеновец“ - „Миньор“  
 „Вихрен“ - „Рилски спортсист“  
 „Пирин“ (ГД) - „Загорец“  
 „Балкан“ - „Розова долина“  
 „Пирин“ (Бл) - „Чирпан“

XVII КРЪГ (14.00 ЧАСА)

24. „Чирпан“ - „Хебър“  
 „Розова долина“ - „Еледжик“  
 „Загорец“ - „Марица“  
 „Рилски спортсист“ - „Пирин“ (Бл)  
 „Миньор“ - „Балкан“  
 „Нефтохимик“ - „Пирин“ (ГД)  
 „Армеец“ - „Вихрен“  
 „Арда“ - „Асеновец“  
 - „Марек“



## Рискова застраховка „ЖИВОТ“

Рисковото застраховане осигурява застрахователна застраховка на трудещите се при всички настъпили застрахователни събития от каквото и да е естество както по време на работа, така и в личния им живот.

Рисковото застраховане е индивидуално или групово. При смърт на застрахования на ползващите се лица се изплаща застрахователна сума.

При смърт на застрахования от застрахователна злополучка институтът изплаща застрахователната сума в двоен размер.

При трайна загуба на трудоспособност от злополучка се изплаща такъв процент от застрахователната сума, какъвто е процента на трайната загуба на трудоспособност. А при временна загуба — определена сума.

Индивидуалните рискови застраховки „живот“ се сключват на лица на възраст от 16 до 60 години.

Груповите рискови застраховки „живот“ се сключват на работници и служители независимо от възрастта им. Вносите по тези застраховки могат да бъдат за сметка на застрахованите или за сметка на предприятиета, учрежденията и др.

Сключването на рискова застраховка „живот“ е проява на грижа с подчертан социален характер.



# фармахим

## ИЗНОС - ВНОС

1. Фармацевтични произведения
1. Антибиотици
2. Фармацевтични субстанции
3. Фитохимични продукти
4. Синтетични продукти
5. Фармацевтични специалитети
6. Ветеринарно-медицински препарати

- II. Етерични масла
- III. Синтетични ароматични продукти
- IV. Парфюмерия, козметика и пасти за зъби
- V. Превързочни материали

ул. „Илиянско шосе“ № 16,  
тел. 38-55-31, телекс 22097, 22098

# ПОБЕДА, ЦСКА!

Настъпва поредната футболна есен. Отново много-бройните приятели на най-известната игра ще тръгнат към стадионите. Сред тях ще бъдем и ние — привържениците на ЦСКА „Септемврийско знаме“. Не крием — очакваме много от нашите любимици. Горешо е желанието ни да станем свидетели на нов, непостиган досега успех.

Знаем, че от нас, верните почитатели на армейския футбол, зависи в значителна степен „градусът“ на предстоящите двубои. Ние сме „дванадесетият играч“ на „червените“; необходимият дразнител, подтикващ към майсторска, съдържателна игра, към победа.

И през новия сезон ще се стремим да бъдем пример за етично и спортменско поведение, да не се подаваме на запалеността на страсти, да уважаваме спортния си съперник. В реакциите си по трибуните ще се ръководим, както до сега, от нормите на социалистическия спортен морал, ще се борим за членна позиция в благородното съревнование „Образцова спортна публика“.

Футболната есен '83 е на прага ни. Зоват ни нови мачове, в които спонтанно, от сърце ще подкрепяме обичания армейски тим с окрилящото: „Хайде, наш'te! Победа, ЦСКА!“

